



**CERTIFICADO EXAMEN CE DE TIPO**  
**EC TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE**  
**N° CE-PED-B-ABC003-02-ESP**

BUREAU VERITAS S.A., actuando dentro del campo de su notificación (organismo notificado número 0062), atesta que el tipo identificado a continuación, ha sido examinado según los requisitos del módulo B del anexo III de la Directiva de Equipos a Presión N° 97/23/CE, y satisface las disposiciones correspondientes de la directiva que le aplican.

*BUREAU VERITAS S.A., acting within the scope of its notification (notified body number 0062), attests that the type identified hereunder has been examined against the provisions of annex III, module B, of the Pressure Equipment directive n° 97/23/EC, and found to satisfy the provisions of the directive which apply to it.*

Fabricante (Nombre) : **ARIZAGA BASTARRICA Y CIA**  
 Manufacturer (Name):

Dirección : **POLIGONO INDUSTRIAL AZITAIN N°6, P.O. BOX, 87 20600 EIBAR (GUIPUZCOA)-SPAIN**  
 Address:

Marca comercial : **ABC**  
 Trade Mark:

Descripción del equipo : **EQUIPO COMPRESOR**  
 Equipment description: **COMPRESSOR EQUIPMENT**


Identificación del tipo aprobado : **EQUIPO COMPRESOR DE FLUIDOS GASEOSOS**  
 Identification of approved type: **COMPRESSOR EQUIPMENT FOR GASEOUS FLUID**

Versión cubiertas por el tipo aprobado: **COMPRESORES SERIE HA, HP, X y ABC**  
 Versions covered by the approved type: **COMPRESSORS SERIE HA, HP, X and ABC**

Una lista de las partes relevantes de la documentación técnica es adjuntada a este certificado.  
 A list of the relevant parts of the technical documentation is annexed to this certificate.

Este certificado, con una validez de 10 años, renovables bajo solicitud, es válido hasta: **16 de julio de 2012**  
 This certificate, which is valid for 10 years and renewable upon request, is valid until: **16-JULY-2012**

Este certificado será presumido nulo y solo el fabricante soportará cualquier consecuencia derivada de su utilización, en caso de modificación realizada al equipo cuando esta pueda afectar a la conformidad con los requisitos esenciales de seguridad o prescriban las condiciones de su uso, y de forma general, cuando el fabricante no cumpla con cualquiera de sus obligaciones incluidas en la Directiva N° 97/23/CE del 29 de mayo de 1997 transpuesta dentro de la(s) ley(es) nacional(es) aplicable(s).  
*This certificate shall be deemed to be void and the manufacturer shall alone bear any consequences pursuant to its use, in case of modification to the equipment where this may affect conformity with the essential safety requirements or the prescribed conditions for use of the equipment, and generally where the manufacturer fails in particular to comply with any of his obligations under directive nr 97/23/EC of 29 may 1997 as transposed in the applicable law(s).*

Realizado en / Made at	El / On	Firmado por / Signed by	Firma / Signature
<b>San Sebastian</b>	<b>16 - july - 2002</b>	<b>Demetrio San Adrian Narvaez</b>	
Código de registro / Registration code: <b>2002/2277/P</b>			

Este certificado está sujeto a los términos de las condiciones generales de actuación de Bureau Veritas adjuntos al acuerdo firmado por el solicitante.  
 This certificate is subject to the terms of Bureau Veritas General Conditions of Service attached to the agreement signed by the applicant.